







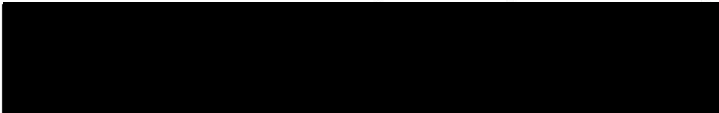
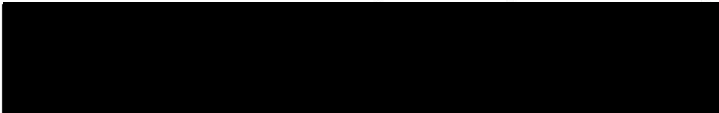
# Zmluva o poskytovaní služieb č.: 1725/2025/DZ/PU/ZML

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka  
(ďalej len „Zmluva“)

## I. Zmluvné strany

**1.Poskytovateľ :** **BIOSAN Consult, s. r. o.**  
Sídlo: Gogoľova 18, 851 01 Bratislava - mestská časť Petržalka  
Právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným  
IČO: 52 427 838  
IČ DPH: SK 2121030835  
Zapísaná: OR Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Sro, Vložka č.: 138145/B  
Zastúpená:   
Bankové spojenie:   
Číslo účtu:   
IBAN:   
SWIFT kód:   
Tel.:   
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

**2.Objednávateľ :** **Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.**  
Sídlo: Komenského 50, 042 48 Košice  
Právna forma : akciová spoločnosť  
IČO: 36 570 460  
IČ DPH: SK2020063518  
DIČ: 2020063518  
Zapísaná: OR Mestského súdu Košice, Oddiel: Sa, Vložka č.: 1243/V  
Zastúpená:   
Telefón:   
(ďalej len „objednávateľ“ alebo „VVS, a.s.“)

(ďalej spolu tiež ako „zmluvné strany“)

## Preambula

Táto Zmluva je uzatvorená objednávateľom ako obstarávateľom v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“).

## II.

### Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok poskytovateľa poskytovať objednávateľovi službu „**Zabezpečenie zhodnotenia kalov č. 16 z ČOV Kráľovský Chlmec** (CPV 90513800-4 služby na spracovanie kalu, CPV 90513700-3 služby na prepravu kalu, 90514000-3, služby na recyklovanie kalu), a to v rozsahu a za podmienok uvedených v tejto Zmluve a v súťažných podkladoch k verejnému obstarávaniu na túto zákazku s číslom zverejnenia vo vestníku verejného obstarávania č. 65/2024, dňa 03.04.2024, pod č. 9450-KSS (ďalej len „**služba**“).
2. Špecifikácia a rozsah služby a identifikácia kalu:

2.1. Predmetom zákazky je poskytovanie služby - odber (vrátane naloženia) jestvujúceho a v budúcnosti vyprodukovaného stabilizovaného kalu z ČOV (katalógové číslo: 19 08 05 - kaly z čistenia komunálnych odpadových vôd, kategória: odpad, ktorý nie je nebezpečný, tzv. ostatný (AC 270 v zmysle prílohy IV nariadenia (ES) č.1013/2006 zo 14. júna 2006 o preprave odpadu) na veľkokapacitné nákladné vozidlá, preprava na miesto jeho zhodnotenia a zhodnotenie spôsobom R1, R3, R5, R10, R11, príp. vrátane R12 v zmysle prílohy č. 1 k zákonu č.79/2015 Z. z. o odpadoch v platnom znení - z ČOV Kráľovský Chlmec v pôsobnosti Objednávateľa. V prípade zhodnotenia kalu spôsobom kódu R5 objednávateľ neumožní umiestnenie mobilného zariadenia na nakladenie s odpadmi v priestoroch VVS, a.s. (uvedené obmedzenie sa nevzťahuje na zariadenia zabezpečujúce naloženie a prepravu odpadu).

Ďalšie podrobnosti služby:

- množstvo kalu v tonách, ktoré je potrebné odobrať (vrátane naloženia) odvieť a zhodnotiť podľa tejto Zmluvy: uvedené v Prílohy č. 1 (ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke) tejto Zmluvy
- kontaktná osoba/zodpovedný pracovník objednávateľa: uvedené v Prílohy č. 1 (ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke) tejto Zmluvy

2.2. Kal z čistenia komunálnych odpadových vôd je:

- po strojnom odvodnení v rypnom stave
- hnedo-čiernej až čiernej farby
- s nevýrazným dechtovým zápachom
- stabilizovaný v zmysle STN 75 6401 čl. 12.2.2.

V kaloch sa nenachádzajú cudzie predmety (tzn. predmety okrem kalu s katalógovým číslom 190805) a na odber (vrátane naloženia) poskytovateľovi odovzdá len kal v zmysle tejto Zmluvy.

2.3. V rypnom stave sa pre účely tejto Zmluvy rozumie kal s podielom sušiny minimálne 18%.

2.4. V prípade aplikácie na poľnohospodársku pôdu kvalita vyprodukovaného stabilizovaného kalu z čistenia komunálnych odpadových vôd musí spĺňať limitné hodnoty koncentrácie rizikových látok v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, najmä zákona č. 188/2003 Z.z. o aplikácii čistiarenskeho kalu a dnových sedimentov do pôdy v znení neskorších predpisov. V prípade použitia kalu na výrobu kompostu musí kvalita vyprodukovaného stabilizovaného kalu z čistenia komunálnych odpadových vôd spĺňať požiadavky STN 46 57 35 „Priemyselné komposty“.

2.5. Poskytovateľ sa zaväzuje pri poskytovaní služby používať nasledujúce strojové vybavenie:

- nákladný automobil sklápací, prípadne alternatívny (napr. automobil s nadstavbou s výtlačným čelom) pri zachovaní účelu nakládky a vykládky kalu,
- pracovný stroj: rýpadlo nakladač: teleskopický nakladač alebo čelný nakladač, alebo bager, alebo traktobager.

2.6. Poskytovateľ zabezpečí odber (vrátane naloženia) kalu vlastnými prostriedkami na veľkokapacitné jazdné súpravy.

2.7. Poskytovateľ zabezpečí jazdné súpravy tak, aby zamedzil vypadávaniu kalu počas prepravy, zvýšené bočnice musia byť povinným vybavením jazdných súprav.

### III.

#### Miesto poskytovania služby

1. Miesto poskytovania služby je určené nasledovne:

(a) Odber (vrátane naloženia) a preprava kalu na miesto jeho zhodnotenia za účelom jeho zhodnotenia bude poskytovateľ vykonávať z čistiarene odpadových vôd (ČOV) Kráľovský Chlmec uvedených v **Prílohe č. 1** (ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke) tejto Zmluvy.

- (b) Miestom zhodnotenia kalov poskytovateľom sú zariadenia na zhodnocovanie odpadov uvedené v **Prílohe č. 2** (*Súhlas/-y na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov*) tejto Zmluvy.

#### IV.

##### **Čas poskytovania služby**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje začať poskytovať službu bez zbytočného odkladu, najneskôr však do pätnástich (15) pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy. Poskytovateľ je zároveň povinný 2 pracovné dni pred nástupom na začatie poskytovania služby písomne kontaktovať/upovedomiť určeného zástupcu objednávateľa pri poskytovaní služby, uvedeného v čl. XI. tejto Zmluvy, o záväznom dátume nástupu na začatie poskytovania služby. Týmto nie je dotknutý bod 2. tohto článku Zmluvy a bod 1. článku XVII. tejto Zmluvy s prihliadnutím najmä na bod 3. Prílohy č. 1 k tejto Zmluve (čas poskytnutia služby a doba trvania).
2. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať službu podľa podmienok uvedených v Prílohe č. 1 (*ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke*).

#### V.

##### **Odmena za poskytovanie služby**

1. Odmena poskytovateľa za poskytovanie služby je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách a je zmluvnými stranami dohodnutá nasledovne:
  - (a) **jednotková cena za poskytnutie služby** (odmena) za jednu (1) tonu kalu z **ČOV Kráľovský Chlmec** - odber (vrátane naloženia), preprava a zhodnotenie podľa podmienok stanovených v tejto Zmluve: **112,00 EUR bez DPH**
  - (b) **Celková cena predmetu zákazky : 22 400,00 EUR bez DPH**
  - (c) Objednávateľ zaplatí poskytovateľovi odmenu vypočítanú ako súčin ceny (odmeny) za jednu (1) tonu kalu podľa článku V. ods. 1 písm. a) tejto Zmluvy a skutočne odobratého (a naloženého), prepraveného a zhodnoteného množstva kalu v tonách podľa podmienok stanovených v tejto Zmluve.
  - (d) Poskytovateľ berie na vedomie, že množstvo kalu uvedené v **Prílohe č. 1** (*ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke*) je stanovené podľa priemerov predchádzajúceho obdobia s tým, že hodnota je približná. Objednávateľ uhradí cenu (odmenu) poskytovateľovi výlučne len za skutočne poskytnuté služby podľa tejto Zmluvy (tzn. +/- 5t od množstva uvedeného v Prílohe č. 1).
2. K odmene bude pripočítaná DPH v zmysle platných právnych predpisov v čase zdaniteľného plnenia. V odmene sú zahrnuté všetky náklady poskytovateľa spojené s plnením predmetu tejto Zmluvy.
3. Objednávateľ neposkytne poskytovateľovi žiaden preddavok v súvislosti s plnením predmetu tejto Zmluvy.

#### VI.

##### **Spôsob poskytovania služby**

1. Odber (vrátane naloženia) kalu sa poskytovateľ zaväzuje vykonávať v mieste poskytovania služby (článok III. tejto Zmluvy) a v čase poskytovania služby (článok IV. tejto Zmluvy) v súlade s požiadavkami objednávateľa a za prítomnosti zodpovedného pracovníka objednávateľa, ktorý potvrdí odovzdanie odobraného (naloženého) kalu poskytovateľovi.
2. Množstvo odobraného kalu bude určené na ociachovanej váhe poskytovateľa a/alebo jeho subdodávateľa (brutto, tara, netto váha každej súpravy). V prípade, ak poskytovateľ/subdodávateľ používa váhu, ktorá nie je v jeho vlastníctve, je povinný preukázať oprávnenie ociachovanú váhu používať (napr. nájomnou zmluvou).
3. Poskytovateľ sa zaväzuje dokladovať celkový odber (vrátane naloženia) kalu písomne, pričom v doklade t.j. protokole o odbere odpadu (ďalej len „**Protokol**“), bude uvedené skutočné

množstvo odobratého (a naloženého) kalu v tonách. Protokol je poskytovateľ povinný odovzdať oprávnenému zástupcovi objednávateľa. Prílohou k Protokolu budú vážne lístky z ociachovanej váhy poskytovateľa a/alebo jeho subdodávateľa podľa článku VI ods. 5 Zmluvy. Protokol slúži ako doklad o prevzatí kalu čo do druhu a množstva. Protokol musí byť podpísaný zodpovedným pracovníkom objednávateľa. Vzor protokolu je uvedený v **Prílohe č. 5 (Protokol o odbere odpadu)** tejto Zmluvy.

4. Poskytovateľ je povinný predložiť Protokol na jeho prvotnú kontrolu objednávateľovi priamo v mieste poskytovania služby (článok III. tejto Zmluvy) zodpovednému pracovníkovi objednávateľa podľa tejto Zmluvy. Za účelom kontroly zisťovania hmotnosti odobratého kalu je poskytovateľ povinný:
  - (a) zabezpečiť písomný súhlas prevádzkovateľa zariadenia na zhodnocovanie odpadu na vstup pre osoby poverené objednávateľom, na miesto zisťovania hmotnosti odobratého kalu,
  - (b) zabezpečiť pre osoby poverené objednávateľom možnosť kontroly zisťovania hmotnosti odobratého kalu na mieste zisťovania hmotnosti odobratého kalu,
  - (c) zabezpečiť pre osoby poverené objednávateľom na mieste zisťovania hmotnosti odobratého kalu vážne lístky v tlačenej forme pre kontrolované jazdné súpravy.
5. Po odbere (naložení) kalu je poskytovateľ povinný odovzdať všetky doklady, najmä vážne lístky z ociachovanej váhy s uvedením zariadenia na zhodnocovanie odpadu (napr. formou pečiatky s podpisom a pod.) a ostatné doklady, ktoré obdrží/vypracuje pri odovzdaní kalu na zhodnotenie, neodkladne (do piatich (5) pracovných dní) jednotlivo po každom vývoze určenému zástupcovi objednávateľa uvedenému v článku XI. ods. 1. tejto Zmluvy.
6. Objávateľ zabezpečí prevozuschopnosť vyprodukovaného kalu (tzn. rypný stav s minimálne 18% podielom sušiny).
7. V prípade, ak bude mať poskytovateľ akékoľvek pochybnosti o prevozuschopnosti kalu (tzn. či príslušný kal je s podielom sušiny minimálne 18%), je oprávnený zmerať hodnotu podielu sušiny v kale priamo na mieste naložky pred naložením kalu na jazdnú súpravu. V takomto prípade poskytovateľ (poverená osoba, napr. vodič) zabezpečí funkčný kalibrovaný prístroj na zisťovanie % sušiny kalu. Poskytovateľ je v takomto prípade povinný vykonať zistenie podielu sušiny v kale meraním príslušným prístrojom za účasti zodpovedného pracovníka objednávateľa podľa tejto Zmluvy. Po zistení hodnoty spíšu oprávnené osoby zmluvných strán záznam a podpíšu ho s aktuálnym dátumom zisťovania v dvoch (2) rovnopisoch, pričom jeden (1) rovnopis si ponechá poskytovateľ a jeden (1) rovnopis zostáva pre účely evidencie u príslušného pracovníka objednávateľa. Vzor záznamu je uvedený v **Prílohe č. 4 (Záznam o zistení % sušiny kalu)** tejto Zmluvy.
8. Objávateľ je oprávnený kedykoľvek kontrolovať poskytovanie služby. Ak objednávateľ zistí, že poskytovateľ poskytuje službu v rozpore so svojimi povinnosťami podľa tejto Zmluvy, je objednávateľ oprávnený dožadovať sa toho, aby poskytovateľ ihneď odstránil vady vzniknuté vadným poskytovaním služby a službu poskytoval riadnym spôsobom. Ak tak poskytovateľ neurobí ani v primeranej lehote mu na to poskytnutej objednávateľom, považuje sa to za podstatné porušenie tejto Zmluvy s právom objednávateľa od zmluvy odstúpiť.
9. Služba v zmysle **Prílohy č. 1 (Množstvo kalov na zhodnotenie, harmonogram, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri naložke)** tejto Zmluvy sa považuje za poskytnutú podpisom dodacieho listu zodpovedným pracovníkom objednávateľa a zodpovedným pracovníkom poskytovateľa. V prípade, ak poskytovateľ nie je dopravcom v zmysle zákona o odpadoch, služba v zmysle predchádzajúcej vety sa považuje za poskytnutú podpisom dodacieho listu zodpovedným pracovníkom objednávateľa a podpisom zodpovedného pracovníka dopravcu. V dodacom liste poskytovateľ uvedie najmä:
  - číslo tejto Zmluvy,
  - cenu (odmenu) za jednu (1) mernú jednotku v súlade so Zmluvou,
  - počet merných jednotiek,
  - cenu (odmenu) za celú službu.

10. V prípade, že poskytovateľ nevystaví dodací list v súlade s touto Zmluvou, objednávateľ nie je povinný službu prevziať.
11. Poskytovateľ je povinný na výzvu objednávateľa prerušiť poskytovanie služby na požadovanú dobu, ktorá sa nebude započítavať do doby poskytovania služby podľa čl. IV ods. 2 tejto Zmluvy (napr. nevhodné poveternostné podmienky).
12. V prípade, ak poskytovateľ zhodnocuje odpad, ktorý je predmetom tejto zmluvy prostredníctvom mobilného zariadenia, poskytovateľ služby je povinný zabrániť úniku dovezeného recyklátu a/alebo iného materiálu z dopravného prostriedku to aj v prípade poruchy príslušného nákladného vozidla/dopravného prostriedku. V prípade, ak z akéhokoľvek dôvodu dôjde k úniku dovezeného recyklátu a/alebo iného materiálu z dopravného prostriedku poskytovateľa, tento je povinný ho v súlade so zákonom č. 79/2015 Z. z. o odpadoch odstrániť bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 12 hodín, od vzniku takejto skutočnosti alebo od momentu kedy sa to poskytovateľ alebo objednávateľ dozvedel. Túto skutočnosť je poskytovateľ povinný objednávateľovi oznámiť hneď, ako sa o nej dozvedel. Za vzniknutú škodu zodpovedá v plnom rozsahu poskytovateľ.

## VII.

### Platobné podmienky a fakturácia

1. Objednávateľ uhradí poskytovateľovi odmenu na základe faktúr/faktúry (ďalej len „faktúra“), ktorú poskytovateľ vystaví po poskytnutí služby, resp. časti služby. Faktúra bude vystavená najneskôr do 15 kalendárnych dní po ukončení predchádzajúceho kalendárneho mesiaca. Faktúra musí mať náležitosti daňového dokladu, podľa §74 Zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH. Prílohou každej faktúry je Protokol a dodací list, kde bude čitateľný podpis zodpovedného zamestnanca/oprávneného zástupcu objednávateľa, ktorý za VVS, a.s. prevzal plnenie. **Doba splatnosti faktúry je 60 dní od jej preukázateľného doručenia (poštou, osobne) objednávateľovi.** Zmluvné strany sa dohodli, že zasielanie faktúry elektronickou poštou je možné a prípustné len na základe predchádzajúceho písomného odsúhlasenia takejto spôsobu doručovania faktúry obidvomi zmluvnými stranami po splnení podmienok zverejnených na webe <http://www.vodarne.eu/spolocnost/dodavatelja-e-faktury> súčasťou ktorých je vzor Dohody o elektronickom prijímaní faktúr. Dodací list/preberací protokol slúži ako doklad o prevzatí predmetu zmluvy čo do druhu a množstva.
2. Ak sa poskytovateľ bude v rozhodnom období nachádzať v Zozname platiteľov dane z pridanej hodnoty, u ktorých nastali dôvody na zrušenie registrácie pre DPH, priebežne aktualizovanom Finančnou správou (ďalej len „Zoznam“), objednávateľ nie je povinný zaplatiť časť ceny fakturovanú poskytovateľom ako DPH, a to až do okamihu výmazu zo Zoznamu alebo do okamihu predloženia potvrdenia vydaného Daňovým úradom, že poskytovateľ nie je daňovým dlžníkom (ďalej len „potvrdenie daňového úradu“). Rozhodným obdobím sa pre účely tejto dohody rozumie obdobie odo dňa preukázateľného doručenia faktúry objednávateľovi až po uhradenie ceny objednávateľom poskytovateľovi. V takomto prípade sa doba splatnosti faktúry pre časť zodpovedajúcu DPH prerušuje a nová doba splatnosti 60 dní začína plynúť odo dňa oprávneného písomného oznámenia poskytovateľa o výmaze zo Zoznamu, alebo odo dňa predloženia potvrdenia daňového úradu poskytovateľom objednávateľovi.
3. Poskytovateľ v čase uzatvárania zmluvy a jej trvania nesmie mať „dlh“ voči Finančnej správe, poisťovniam a ostatným orgánom štátnej správy a ich inštitúciám. Ak je zrejmé z verejne dostupných zdrojov, že poskytovateľ má dlhy voči vyššie uvedeným inštitúciám je povinný na výzvu objednávateľa predložiť potvrdenie o zaplatení predmetných dlhov a pohľadávok, resp. potvrdenie, že sa o úhrade dlhov dohodol s príslušnými inštitúciami.
4. Každá faktúra musí obsahovať okrem náležitostí podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty, zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve a Obchodného zákonníka č. 513/1991 Z.z.:
  - a) číslo zmluvy, resp. objednávky,
  - b) dátum splatnosti,
  - c) označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý je potrebné realizovať úhradu.

5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v zmluve, objednávateľ je oprávnený vrátiť ju poskytovateľovi na doplnenie. V takom prípade sa preruší plynutie lehoty a nová lehota začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.
6. Objednávateľ sa zaväzuje, že po obdržaní faktúry bezodkladne skontroluje všetky náležitosti faktúry, aby nedochádzalo k nežiaducemu predlžovaniu lehoty splatnosti faktúry.
7. Poskytovateľ zodpovedá za správnosť a úplnosť faktúry.
8. Adresa pre zaslanie faktúry: **Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s., Komenského 50, 042 48 Košice.**

## VIII.

### Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje:
  - (a) poskytovať služby riadne, včas a v kvalite spĺňajúcej aplikovateľné všeobecne záväzné právne predpisy, slovenské technické normy, európske technické osvedčenia, európske normy, medzinárodné normy a iné technické referenčné systémy zavedené európskymi normalizačnými organizáciami vzťahujúce sa na predmet Zmluvy, resp. súvisiace s predmetom Zmluvy platné v čase jeho poskytnutia; poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť, že v prípade plnenia predmetu tejto Zmluvy zo strany subdodávateľov budú povinnosti poskytovateľa podľa predchádzajúcej vety dodržiavať tiež subdodávateľia poskytovateľa. V prípade porušenia povinnosti poskytovateľa podľa predchádzajúcej vety má objednávateľ právo od tejto Zmluvy odstúpiť. V prípade uloženia akejkoľvek pokuty objednávateľovi kontrolným orgánom z dôvodu porušenia povinnosti poskytovateľa podľa predchádzajúcej vety je poskytovateľ povinný v plnom rozsahu odškodniť objednávateľa a pokutu v plnej výške uhradiť objednávateľovi, a to na základe výzvy objednávateľa na jej úhradu, najneskôr do piatich (5) dní od právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty. Uhradením pokuty nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu prípadnej škody. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je oprávnený jednostranne započítať si svoju pohľadávku voči poskytovateľovi titulom uhradenia pokuty v zmysle vyššie uvedeného.
  - (b) do troch (3) pracovných dní od účinnosti tejto Zmluvy predložiť objednávateľovi jeho alebo, v prípade ak poskytovateľ nie je dopravcom v zmysle zákona o odpadoch, subdodávateľov platný prepravný poriadok podľa zákona č. 56/2012 Z. z. o cestnej doprave. Nesplnenie tejto povinnosti sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy.
  - (c) preukázať objednávateľovi do troch (3) pracovných dní odo dňa účinnosti tejto Zmluvy jeho alebo subdodávateľovu registráciu podľa § 98 zákona o odpadoch predložením príslušného potvrdenia. Nesplnenie tejto povinnosti sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy.
  - (d) Poskytovateľ sa zaväzuje v celom rozsahu dodržiavať zákon č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1013/2006 zo 14. júna 2006 o preprave odpadu a nariadenie Komisie (ES) č. 1418/2007 z 29. novembra 2007 o vývoze na zhodnotenie určitého odpadu uvedeného v prílohe III alebo IIIA k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1013/2006 do určitých krajín, na ktoré sa nevzťahuje rozhodnutie OECD o riadení pohybov odpadov cez štátne hranice, poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť, že v prípade plnenia predmetu tejto Zmluvy zo strany subdodávateľov budú povinnosti poskytovateľa podľa predchádzajúcej vety dodržiavať tiež subdodávateľia poskytovateľa.
  - (e) do troch (3) pracovných dní odo dňa účinnosti tejto Zmluvy predložiť objednávateľovi jeho alebo, v prípade ak poskytovateľ nie je prevádzkovateľom zariadenia na zhodnocovanie odpadov, subdodávateľov platný prevádzkový poriadok vydaný v súlade § 97 ods. 1 písm. e) zákona o odpadoch. Nesplnenie tejto povinnosti sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy.
  - (f) v prípade, ak poskytovateľ nie je dopravcom v zmysle zákona o odpadoch, do troch (3) pracovných dní odo dňa účinnosti tejto Zmluvy predložiť objednávateľovi zmluvu na prepravu kalu so subdodávateľom (dopravcom).

- (g) finančne kryť zodpovednosť za environmentálnu škodu, a to buď formou uzatvorenej zmluvy o poistení zodpovednosti za environmentálnu škodu alebo formou zmluvného zabezpečenia vyhovujúceho spôsobu finančného krytia tejto zodpovednosti, napr. zárukou banky alebo účelovo viazaným účtom.
  - (h) zabezpečiť, že pracovníci poskytovateľa a poskytovateľovho subdodávateľa sa pri vstupe do miesta poskytovania služby (článok III. zmluvy) oboznámia s rizikami príslušnej ČOV a písomne potvrdia dokument objednávateľa „*Oboznámenie sa s rizikami vyskytujúcimi sa na pracovisku a pri činnostiach VVS, a.s.*“ u príslušného zodpovedného pracovníka objednávateľa. Toto oboznámenie nie je povinný opakovane vykonať ten, kto sa oboznámil s rizikami príslušnej ČOV a písomne potvrdil príslušný dokument objednávateľa pred menej ako 12 mesiacmi. Pre odstránenie akýchkoľvek pochybností zmluvné strany vyhlasujú, že sú si vedomé, že toto oboznámenie sa viaže na fyzickú osobu/pracovníka, nie na právnickú osobu/poskytovateľa služby, resp. subdodávateľa poskytovateľa.
  - (i) zabezpečiť, že počas plnenia predmetu tejto Zmluvy nebudú pracovníci poskytovateľa a poskytovateľovho subdodávateľa pod vplyvom alkoholu, omamných látok alebo psychotropných látok a nebudú prinášať ani požívať alkoholické nápoje do miesta poskytovania služieb (článok III Zmluvy).
  - (j) zabezpečiť, že pracovníci poskytovateľa a pracovníci poskytovateľovho subdodávateľov sa podrobia na vyzvanie orientačnej dychovej skúšky, ktorú vykonajú určení pracovníci objednávateľa.
  - (k) vykonať všetky primerané kroky na ochranu životného prostredia a na obmedzenie škôd a ohrozenia ľudí a majetku.
  - (l) zabezpečiť voľnú kapacitu zariadenia na zhodnotenie kalov minimálne v množstve kalu podľa **Prílohy č. 1** (*ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke*) podľa tejto Zmluvy a/alebo podľa požiadaviek objednávateľa počas realizácie predmetu Zmluvy, a to počas celej doby tejto Zmluvy.
  - (m) pri poskytovaní služby postupovať tak, aby nedošlo k poškodeniu akýchkoľvek práv, objektov a majetku objednávateľa a/alebo tretích osôb, vzniku havárie alebo inej ekologickej ujmy.
  - (n) zabezpečiť udržiavanie poriadku a čistoty na manipulačnej ploche s kalom v mieste poskytovania služby (článok III. Zmluvy), dotknutých vnútroareálových komunikáciách v mieste poskytovania služby a v jeho okolí, ako aj na verejných komunikáciách využívaných pri poskytovaní služby podľa tejto Zmluvy.
  - (o) zabezpečiť vlastné riadenie postupu poskytovania služby a dodržiavanie predpisov o bezpečnosti práce a ochrany zdravia pri práci v zmysle príslušných právnych predpisov.
2. Poskytovateľ vyhlasuje, že motorové vozidlá, ktoré slúžia na plnenie predmetu Zmluvy spĺňajú minimálne požiadavky uvedené v tejto Zmluve a sú vybavené GPS monitoringom. Za týmto účelom zasiela poskytovateľ určenému zástupcovi objednávateľa pri poskytovaní služby, uvedenému v čl. XI. tejto zmluvy, mesačné výpisy jász v elektronickej podobe bez osobných údajov vodiča do piatich (5) pracovných dní od skončenia príslušného kalendárneho mesiaca, ak objednávateľ neurčí inak.
  3. Odber (naloženie) kalu od objednávateľa bude realizovaný operatívne v zmysle požiadaviek objednávateľa a jeho spracovanie bude v súlade s udelenými súhlasmi uvedenými v Prílohe č. 2 tejto zmluvy. V prípade, ak poskytovateľ zabezpečí/vykoná zhodnotenie kalov na inom mieste ako uvedenom v súhlasoch podľa Prílohy č. 2 bez vopred daného písomného súhlasu objednávateľa, považuje sa to za podstatné porušenie tejto zmluvy.
  4. Objednávateľ je oprávnený okamžite zastaviť poskytovanie služby, ak dôjde k ohrozeniu života a zdravia jeho pracovníkov zo strany poskytovateľa. V zmysle právnych predpisov za škody takto vzniknuté zodpovedá poskytovateľ.
  5. Za prípadnú škodu a/alebo akékoľvek náklady spôsobené objednávateľovi a/alebo tretím osobám a/alebo sankcie uložené objednávateľovi v súvislosti s poskytovaním služby zodpovedá poskytovateľ v plnom rozsahu, bez ohľadu na to či tieto boli spôsobené jeho pracovníkmi alebo

- ním poverenými tretími osobami alebo subdodávateľmi. Poskytovateľ je povinný akékoľvek náklady uhradiť v plnom rozsahu dotknutej strane a škodu odstrániť na vlastné náklady.
- Objednávateľ poskytne poskytovateľovi pred začatím poskytovania služby na požiadanie výsledky analýz stabilizovaného kalu podľa Prílohy č. 2 k zákonu č. 188/2003 Z.z. o aplikácii čistiarenskeho kalu a dnových sedimentov do pôdy v znení neskorších predpisov.
  - V prípade cezhraničného pohybu odpadu podľa ust. § 84 zákona o odpadoch sa oznamovateľom so všetkými jeho povinnosťami, ktoré vyplývajú z príslušných právnych predpisov (vrátane predpisov EÚ) a ktoré je možné previesť na inú osobu (napr. poskytnutie finančnej zábezpeky - kaucie, vybavenie žiadosti k cezhraničnej preprave odpadu), stáva poskytovateľ. Poskytovateľ je povinný písomne oznámiť objednávateľovi zámer vykonať cezhraničný pohyb odpadu a požiadať ho o oprávnenie konať v mene objednávateľa ako oznamovateľa.

## **IX.**

### **Ostatné ustanovenia**

- Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek pohľadávky, ktoré vzniknú na základe tejto Zmluvy jednej zmluvnej strane (veriteľovi) voči druhej zmluvnej strane (dlžníkovi), nebudú postupovať iným osobám (zákaz postúpenia pohľadávky) bez predchádzajúceho písomného súhlasu dlžníka.
- Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ nie je oprávnený jednostranne započítať akúkoľvek svoju pohľadávku voči pohľadávkam objednávateľa.

## **X.**

### **Zmeny a doplnenia Zmluvy**

- Ak táto Zmluva výslovne neustanovuje inak, túto Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba formou písomných a očíslovaných dodatkov odsúhlasených oboma zmluvnými stranami. Pre vylúčenie pochybností platí, že kontaktné osoby zmluvných strán vo veciach zmluvných ani určení zástupcovia pri poskytovaní služby nie sú oprávnení za zmluvné strany meniť či dopĺňať túto Zmluvu. Drobné zmeny a upresnenia poskytovania služby, ktoré nemajú vplyv na cenu, lehotu plnenia ani vlastnosti služby, však môžu byť rozhodnuté a potvrdené určeným zástupcom objednávateľa pri poskytovaní služby.

## **XI.**

### **Zástupcovia zmluvných strán**

- Určeným zástupcom objednávateľa pri poskytovaní služby je [REDACTED]
- Určeným zástupcom poskytovateľa pri poskytovaní služby je [REDACTED]
- Určeným zástupcom objednávateľa vo veciach zmluvných je výrobný technický riaditeľ VVS, a.s. [REDACTED]
- Určeným zástupcom poskytovateľa vo veciach zmluvných je [REDACTED]
- Určení zástupcovia zmluvných strán pri poskytovaní služby najmä jednájú za zmluvné strany v technických veciach súvisiacich s poskytovaním služby. Určený zástupca objednávateľa pri poskytovaní služby tiež vykonáva kontrolu poskytovateľa pri poskytovaní služby, vrátane súvisiacich opatrení.
- Zmena určenia zástupcov zmluvných strán podľa tohto článku XI. Zmluvy nevyžaduje uzatvorenie dodatku k Zmluve v zmysle článku X. tejto Zmluvy. Zmluvná strana o ktorého zástupcu ide, je však povinná takúto zmenu bez zbytočného odkladu oznámiť druhej zmluvnej strane.
- Určením zástupcu objednávateľa nie je dotknuté právo objednávateľa kontrolovať poskytovanie služby tiež ďalšími osobami, najmä v oblasti BOZP, ochrany životného prostredia a požiarnej ochrany.



## XII.

### Zadávanie subdodávok a postúpenie Zmluvy

1. Subdodávateľ (poddodávateľ) je hospodársky subjekt, ktorý uzavrel s poskytovateľom ako úspešným uchádzačom písomnú odplacnú zmluvu na plnenie určitej časti zákazky v zmysle zákona o verejnom obstarávaní. Zoznam subdodávateľov poskytovateľa tvorí **Prílohu č. 3 (Zoznam subdodávateľov poskytovateľa)** tejto Zmluvy.
2. Poskytovateľ nesmie postúpiť celú túto Zmluvu alebo jej časť alebo akúkoľvek výhodu alebo podiel v nej alebo podľa nej bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa a/alebo v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní.
3. Poskytovateľ je oprávnený na plnenie zmluvy využívať kapacity subdodávateľov. Poskytovateľ nie je oprávnený poveriť splnením všetkých zmluvných povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy subdodávateľom (t.j. poskytovateľ je oprávnený za účelom splnenia si zmluvných povinností využívať kapacity subdodávateľov, ale nemôže delegovať na subdodávateľa všetky povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy).
4. Poskytovateľ nie je oprávnený práva a/alebo povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy previesť na tretiu osobu, bez vopred daného písomného súhlasu objednávateľa. Poskytovateľ je povinný zabezpečiť, že poskytovateľovi subdodávateľa neprevedú práva a povinnosti vyplývajúce zo subdodávateľskej zmluvy s poskytovateľom ako objednávateľom na tretiu osobu, bez vopred daného písomného súhlasu objednávateľa. Poskytovateľ je povinný zabezpečiť, že to isté bude platiť pre subdodávateľov poskytovateľových subdodávateľov atď. (schvaľovanie subdodávateľov v ktoromkoľvek rade). Požiadavka na schválenie subdodávateľa v ktoromkoľvek rade sa predkladá určenému zástupcovi objednávateľa. Za poskytnutie služby a/alebo jej časti a/alebo akýchkoľvek prác subdodávateľom, zodpovedá poskytovateľ akoby službu poskytoval sám.
5. Objednávateľ má právo kedykoľvek odvolať svoj súhlas podľa bodu 4. tohto článku Zmluvy najmä v prípade, že plnenia poskytované subdodávateľom (v ktoromkoľvek rade) nie sú vykonávané v súlade s touto zmluvou a/alebo k spokojnosti objednávateľa, resp. v iných obdobných a riadne odôvodnených prípadoch relevantných pre poskytovanie služby. V prípade odvolania súhlasu v súlade s týmto bodom nebude mať poskytovateľ nárok na kompenzáciu a v takomto prípade je poskytovateľ povinný bez zbytočného odkladu právne relevantným spôsobom ukončiť zmluvu s poddodávateľom a uplatňovať voči nemu všetky svoje práva vyplývajúce zo zaniknutého zmluvného vzťahu.
6. Objednávateľ neudelí súhlas v zmysle bodu 4. tohto článku, najmä ak nominovaný subdodávateľ v ktoromkoľvek rade bol uchádzačom o zákazku, ktorej výsledkom je uzatvorenie tejto zmluvy a z akéhokoľvek dôvodu neuspel v danej zákazke a/alebo nespĺňa povinnosti vyplývajúce mu zo zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov a/alebo nespĺňa podmienky osobného postavenia podľa § 32 ZVO alebo existuje prekážka v plnení zmluvy podľa Nariadenia Rady (EÚ) č. 833/2014 z 31. júla 2014 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení neskorších nariadení a/alebo Nariadenia Rady EÚ č. 2022/578 z 8. apríla 2022.
7. Ak poskytovateľ v súlade s touto Zmluvou zadá časť poskytovania služby subdodávateľovi v ktoromkoľvek rade, je povinný mu za riadne a včas poskytnutú službu a/alebo jej časť v zmysle subdodávateľskej zmluvy zaplatiť. Poskytovateľ nie je oprávnený viazať platby subdodávateľovi na zaplatenie faktúry objednávateľom poskytovateľovi podľa tejto Zmluvy (zákaz odkladacej podmienky na platby). Poskytovateľ je povinný zabezpečiť, že poskytovateľovi subdodávateľa nebudú oprávnení viazať platby subdodávateľovi v druhom rade na zaplatenie faktúry poskytovateľom subdodávateľovi atď. Porušenie týchto povinností sa bude považovať za podstatné porušenie zmluvy.
8. Ak budú službu alebo jej časť poskytovať viacerí subdodávateľa poskytovateľa, koordináciu úloh a vzájomnú informovanosť pri poskytovaní služby a/alebo jej časti z hľadiska zaistenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci zabezpečuje poskytovateľ.
9. Poskytovateľ je povinný oznámiť akúkoľvek zmenu údajov týkajúcich sa jeho subdodávateľov objednávateľovi, bezodkladne od okamihu, kedy sa o zmene dozvedel, alebo sa mal dozvedieť.

10. Poskytovateľ je oprávnený na zmenu svojich subdodávateľov v ktoromkoľvek rade len s predchádzajúcim písomným súhlasom objednávateľa. Poskytovateľ je povinný v žiadosti o súhlas so zmenou subdodávateľa v ktoromkoľvek rade a/alebo v žiadosti o schválenie subdodávateľa v ktoromkoľvek rade poskytnúť objednávateľovi o navrhovanom subdodávateľovi všetky údaje podľa § 41 ods. 3 zákona o verejnom obstarávaní (za týmto účelom poskytovateľ predloží aktualizovanú Prílohu č. 3 - Zoznam subdodávateľov poskytovateľa).
11. Ak poskytovateľ predloží na schválenie nových subdodávateľov, objednávateľ bude vyhodnocovať u navrhovaných subdodávateľov (najmä u neúspešných uchádzačov) aj možné obmedzenie hospodárskej súťaže.
12. Navrhovaní subdodávatelia musia spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia a nesmú u nich existovať dôvody na vylúčenie podľa § 41 ods. 1 písm. b) zákona o verejnom obstarávaní, inak ich objednávateľ neodsúhlasí. Doklady preukazujúce splnenie týchto požiadaviek predloží poskytovateľ k žiadosti o súhlas so zmenou subdodávateľa v ktoromkoľvek rade a/alebo v žiadosti o schválenie subdodávateľa v ktoromkoľvek rade.
13. Zhotoviteľ nie je povinný získať predchádzajúci súhlas objednávateľa podľa bodu 4 a 9 tohto článku zmluvy pre dodávateľov tovaru. Ostatné ustanovenia týkajúce sa subdodávateľov (v ktoromkoľvek rade) týmto nie sú dotknuté.

### **XIII.**

#### **Zmluvné pokuty a náhrada škody**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia ktorejkoľvek povinnosti poskytovateľa podľa článku IV ods. 2 tejto Zmluvy, vzniká objednávateľovi nárok voči poskytovateľovi na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,025% z celkovej odmeny podľa článku V. ods. 1 písm. b) tejto Zmluvy za každý deň omeškania. Týmto nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu škody, a to aj v rozsahu prevyšujúcom zmluvnú pokutu.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje podať objednávateľovi/určenému zástupcovi objednávateľa správu bez zbytočného odkladu, hneď ako sa dozvie, že na jeho strane vnikli/vzniknú akékoľvek prekážky, ktoré bránia alebo budú brániť v plnení povinností a o dôsledkoch takejto skutočnosti. Bezodkladne po doručení takejto správy určený zástupca poskytovateľa v súčinnosti s objednávateľom vyplní Prílohu č. 6 - Dôvodová správa (ďalej len „Príloha č. 6“).
3. V prípade omeškania objednávateľa so zaplatením odmeny poskytovateľovi má poskytovateľ právo vyúčtovať objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,025% z dlžnej čiastky, za každý deň omeškania.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia ktorejkoľvek povinnosti poskytovateľa podľa článku VI. a/alebo VIII. tejto Zmluvy, vzniká objednávateľovi nárok voči poskytovateľovi na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 1 % z celkovej odmeny podľa článku V. ods. 1 písm. b) tejto Zmluvy za každé takéto porušenie zmluvnej povinnosti. Týmto nie je dotknuté právo objednávateľa na náhradu škody, a to aj v rozsahu prevyšujúcom zmluvnú pokutu.
5. Ak dôjde k úniku informácií, ktoré majú charakter dôverných informácií alebo obchodného tajomstva z dôvodov, za ktoré zodpovedá poskytovateľ alebo objednávateľ alebo ak poskytovateľ alebo objednávateľ poruší povinnosť stanovenú v článku XIV. tejto Zmluvy, je poskytovateľ alebo objednávateľ povinný nahradiť druhej zmluvnej strane vzniknutú škodu.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje:
  - (a) v plnom rozsahu nahradiť škodu, ktorá vznikla objednávateľovi či už priamo alebo nepriamo, vrátane akýchkoľvek nákladov alebo výdavkov, ktoré z toho vyplývajú, a
  - (b) v plnom rozsahu odškodniť objednávateľa v rozsahu akejkoľvek ujmy, nákladov alebo výdavkov vrátane pokút a nákladov na právne zastúpenievzniknutých v dôsledku (i) porušenia akéhokoľvek vyhlásenia, záruky, záväzku alebo akéhokoľvek iného ustanovenia uvedeného v tejto Zmluve zo strany poskytovateľa, (ii) porušenia právnych predpisov zo strany poskytovateľa alebo poskytovateľovho subdodávateľa a (iii) akéhokoľvek konania alebo opomenutia zo strany poskytovateľa pri výkone podnikateľskej činnosti podľa tejto Zmluvy.

#### **XIV.**

##### **Ochrana informácií**

1. Zmluvné strany sa zaväzujú nakladať s akýmkoľvek údajmi, informáciami alebo dokumentmi, ktoré boli druhej zmluvnej strane poskytnuté alebo druhou zmluvnou stranou akýmkoľvek spôsobom získané v súvislosti s plnením predmetu Zmluvy, ako s informáciami dôverného charakteru a/alebo s informáciami, ktoré sú predmetom obchodného tajomstva (ak spĺňajú náležitosti podľa § 17 Obchodného zákonníka).
2. Poskytovateľ nie je oprávnený bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa uvádzať objednávateľa ako svojho obchodného partnera a/alebo používať obchodné meno alebo logo objednávateľa pri propagácii seba alebo svojej činnosti alebo vo vyhláseniach pre médiá, a to v akejkoľvek forme.
3. Zmluvné strany sú povinné zaistiť utajenie získaných dôverných informácií spôsobom obvyklým pre utajovanie takýchto informácií, ak nie je výslovne dojednané inak. Táto povinnosť platí bez ohľadu na ukončenie účinnosti tejto Zmluvy.
4. Zmluvné strany sú povinné zaistiť utajenie dôverných informácií aj u svojich zamestnancov, zástupcov, ako aj iných spolupracujúcich tretích strán, pokiaľ im takéto informácie boli poskytnuté. V takomto prípade sa poskytnutie dôverných informácií týmto osobám nepovažuje za porušenie tejto Zmluvy, pokiaľ je nevyhnutné pre naplnenie účelu tejto Zmluvy a došlo k nemu len v nevyhnutnom rozsahu.
5. Právo užívať, poskytovať a sprístupniť dôverné informácie majú obe strany len v rozsahu a za podmienok nevyhnutných pre riadne plnenie práv a povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
6. Zmluvná strana, ktorá poruší povinnosti vyplývajúce z tohto článku ohľadne ochrany dôverných informácií je povinná nahradiť druhej zmluvnej strane vzniknutú škodu.
7. Všetky informácie, ktoré neboli už niektorou zo zmluvných strán zverejnené, alebo nie sú všeobecne známe, sa považujú za dôverné. Za dôverné informácie sa nepovažujú informácie, ktoré sa stali verejne známymi, pokiaľ sa tak nestalo porušením povinnosti ich ochrany, ďalej informácie, ktoré sú sprístupnené podľa právnych predpisov, alebo ktoré je poskytovateľ podľa tohto zákona povinný sprístupniť.

#### **XV.**

##### **Doručovanie**

1. Adresou pre doručovanie písomností je adresa uvedená v Zmluve alebo adresa, ktorú zmluvná strana po uzavretí Zmluvy ako takúto písomne oznámi druhej zmluvnej strane.
2. Ak to nie je v rozpore s právnymi predpismi, tak prejav vôle odosielateľa je voči adresátovi riadne uplatnený aj okamihom, kedy adresát prijatie prejavu vôle odmietne alebo doručení inak úmyselne zmarí (znemožní), či kedy zásielka bude vrátená odosielateľovi ako nedoručená.

#### **XVI.**

##### **Ukončenie Zmluvy**

1. Túto Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo písomným odstúpením z dôvodov vyplývajúcich z právnych predpisov alebo výslovne uvedených v Zmluve.
2. Objednávateľ môže okrem dôvodov vyplývajúcich z právnych predpisov odstúpiť od Zmluvy aj nasledujúcich prípadoch:
  - a/ ak dôjde k podstatnému porušeniu Zmluvy zo strany poskytovateľa; podstatným porušením Zmluvy je omeškanie poskytovateľa s plnením povinností podľa tejto Zmluvy o viac ako 14 dní alebo porušenie ktorejkoľvek povinnosti poskytovateľa podľa článkov IV., VI., VIII., XII. a XIV. tejto Zmluvy,
  - b/ ak ide o nepodstatné porušenie Zmluvy zo strany poskytovateľa, objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy len v prípade, ak je určená dodatočná primeraná lehota na splnenie záväzku a poskytovateľ svoj záväzok nesplní,
  - c/ ak bol na majetok poskytovateľa vyhlásený konkurz,
  - d/ bolo proti poskytovateľovi začaté konkurzné alebo vyrovnávacie konanie,

- e/ bol proti poskytovateľovi pre nedostatok majetku zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu,
  - f/ poskytovateľ je v likvidácii,
  - g/ z dôvodu existencie vyššej moci, ktorá má dosah na splnenie predmetu Zmluvy a niektorá zo Zmluvných strán nebude mať záujem naďalej zotrvať v tomto vzťahu,
  - h/ ak v čase uzavretia Zmluvy existoval dôvod na vylúčenie poskytovateľa pre nesplnenie podmienky účasti podľa [§ 32 ods. 1 písm. a\)](#) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“),
  - i/ ak Zmluva nemala byť uzavretá s poskytovateľom v súvislosti so závažným porušením povinnosti vyplývajúcej z právne záväzného aktu Európskej únie, o ktorom rozhodol Súdny dvor Európskej únie v súlade so Zmluvou o fungovaní Európskej únie, alebo
  - j/ ak Slovenská republika porušila povinnosť vyplývajúcu z právne záväzného aktu Európskej únie z dôvodu, že verejný obstarávateľ alebo obstarávateľ porušil povinnosť vyplývajúcu z tohto právne záväzného aktu, o ktorom rozhodol Súdny dvor Európskej únie v súlade so Zmluvou o fungovaní Európskej únie,
  - k/ v prípadoch výslovne uvedených v tejto Zmluve,
  - l/ ak poskytovateľ nebol v čase uzavretia Zmluvy zapísaný v registri partnerov verejného sektora alebo ak bol počas trvania Zmluvy vymazaný z registra partnerov verejného sektora.
3. Odstúpenie od Zmluvy musí mať písomnú formu, obsahovať dôvod odstúpenia a musí byť doručené druhej zmluvnej strane.
  4. V prípade okolností vylučujúcich zodpovednosť, ak tieto trvajú dlhšie ako tri (3) mesiace, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená jednostranne od Zmluvy odstúpiť.

## XVII.

### Záverečné ustanovenia

1. Táto Zmluva sa uzatvára na **29 kalendárnych dní**, odo dňa nadobudnutia jej účinnosti. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami. Zmluva nadobúda účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia v zmysle platných právnych predpisov.
2. Objednávateľ sa zaväzuje, že poskytne poskytovateľovi v nevyhnutnom rozsahu potrebné spolupôsobenie a súčinnosť. To isté platí aj v prípade poskytovateľa.
3. Ak je alebo sa stane niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné alebo neúčinné, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto Zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú dohodou nahradiť ustanovenia neplatné alebo neúčinné ustanoveniami platnými a účinnými, ktoré najlepšie zodpovedajú pôvodne zamýšľanému účelu ustanovenia neplatného alebo neúčinného.
4. Poskytovateľ je povinný v plnom rozsahu dodržiavať zákon č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní“). Poskytovateľ zároveň vyhlasuje, že neporušuje a počas trvania tejto zmluvy nebude porušovať zákaz nelegálneho zamestnávania v zmysle zákona o nelegálnom zamestnávaní.
5. V prípade uloženia pokuty poskytovateľovi kontrolným orgánom podľa § 7b ods. 8 zákona o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní za porušenie zákazu prijať prácu alebo službu podľa § 7b ods. 5 zákona o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní je poskytovateľ povinný pokutu v plnej výške uhradiť objednávateľovi, na základe výzvy objednávateľa na jej úhradu, najneskôr do 5 dní od právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty. Uhradením pokuty nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu prípadnej škody. Objednávateľ je povinný bezodkladne poskytovateľa informovať o konaní vedenom kontrolným orgánom, ktorého výsledkom môže byť uloženie pokuty.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je oprávnený jednostranne započítať si svoju pohľadávku voči poskytovateľovi titulom uhradenia pokuty uloženej právoplatným rozhodnutím podľa § 7b ods. 8 zákona o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní voči pohľadávke poskytovateľa, ktorú je objednávateľ povinný vyplatiť poskytovateľovi. Toto ustanovenie má prednosť pred ustanoveniami zmluvy, ktoré mu odporujú.

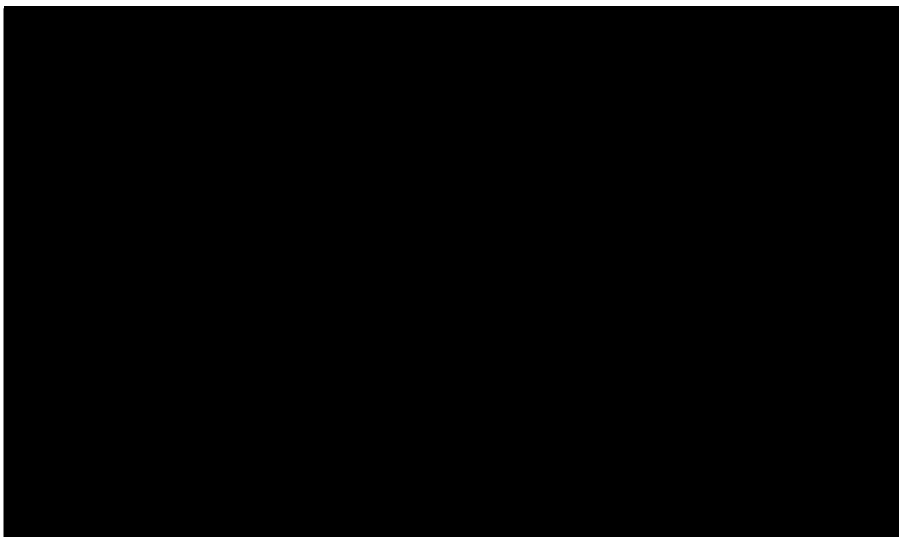
7. Poskytovateľ vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto zmluvy neexistujú dôvody, na základe ktorých by sa objednávateľ mal stať ručiteľom za daň podľa § 69 ods. 14 v nadväznosti na § 69b zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH.
8. Poskytovateľ je povinný v plnom rozsahu dodržiavať zákon č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov a súvisiace zákony (ďalej len „zákon o RPVS“). V prípade porušenia povinnosti poskytovateľa byť zapísaný v registri v súlade s § 4 ods. 1 zákona o RPVS má objednávateľ právo od tejto zmluvy odstúpiť.
9. V prípade uloženia pokuty objednávateľovi v zmysle zákona o RPVS za porušenie povinnosti zavinením poskytovateľa je poskytovateľ povinný pokutu v plnej výške uhradiť objednávateľovi, na základe výzvy objednávateľa na jej úhradu, najneskôr do 5 dní od právoplatnosti rozhodnutia o uložení pokuty. Uhradením pokuty nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu prípadnej škody. Objednávateľ je povinný bezodkladne poskytovateľa informovať o konaní vedenom kontrolným orgánom, ktorého výsledkom môže byť uloženie pokuty. Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je oprávnený jednostranne započítať si svoju pohľadávku voči poskytovateľovi titulom uhradenia pokuty v zmysle vyššie uvedeného.
10. Poskytovateľ podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že zmluvné podmienky podľa tejto Zmluvy nie sú v hrubom nepomere k právam a povinnostiam vyplývajúcim z tohto záväzkového vzťahu pre poskytovateľa, nie sú v rozpore so zásadou poctivého obchodného styku a takéto zmluvné dojednania odôvodňuje povaha predmetu Zmluvy a existuje pre ne spravodlivý dôvod. Poskytovateľ podpisom tejto Zmluvy tiež vyhlasuje, že sa dôkladne oboznámil so všetkými relevantnými informáciami týkajúcimi sa poskytovania služby, najmä s jej rozsahom a povahou, miestom naloženia a odvozu kalu, prístupovými cestami a je oprávnený a odborne spôsobilý poskytnúť službu v požadovanom rozsahu podľa tejto Zmluvy.
11. Všetky doklady a dokumenty odovzdávané poskytovateľom objednávateľovi sa predkladajú v štátnom jazyku. Ak je doklad alebo dokument vyhotovený v cudzom jazyku, predkladá sa spolu s jeho úradným prekladom do štátneho jazyka; to neplatí pre doklady a dokumenty vyhotovené v českom jazyku. Ak sa zistí rozdiel v ich obsahu, rozhodujúci je úradný preklad do štátneho jazyka.
12. Zmluvné strany sa vzájomne zaväzujú dodržiavať zákon č. 69/2018 Z.z. o kybernetickej bezpečnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v prípade, ak mu predmet zmluvy podlieha.
13. Zmluvné strany vyhlasujú, že pre účely prípravy a plnenia tejto zmluvy spracúvajú osobné údaje fyzických osôb v súlade s Nariadením Európskeho Parlamentu a Rady EÚ (č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracovaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov), ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (Všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov a dodržiavajú ho v celom rozsahu.
14. Táto zmluva sa spravuje a vykladá podľa zákonov Slovenskej republiky, najmä podľa zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník. Akékoľvek spory budú riešené predovšetkým vzájomnou dohodou zmluvných strán. V prípade, že k takejto dohode nedôjde, je ktorákoľvek zmluvná strana oprávnená podať návrh na začatie konania na príslušný súd Slovenskej republiky.
15. Zánikom tejto Zmluvy nezaniká účinnosť tých ustanovení, ktoré majú sankčný charakter pre prípad porušenia povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy zo strany poskytovateľa a tých ustanovení, ktoré vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení tejto Zmluvy.
16. Jednotlivé ustanovenia tejto Zmluvy môžu byť menené, doplňované, resp. rušené iba písomnou formou po dohode obidvoch zmluvných strán. Všetky zmeny tejto Zmluvy uvedené v dodatkoch budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy.
17. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky technické, cenové, odborné informácie a iné skutočnosti, o ktorých sa počas plnenia predmetu Zmluvy dozvedia, sú predmetom obchodného tajomstva a nebudú poskytnuté tretej osobe bez ich predchádzajúceho písomného odsúhlasenia oboma zmluvnými stranami.
18. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, z ktorých poskytovateľ obdrží jeden (1) rovnopis a objednávateľ tri (3) rovnopisy.

19. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú nasledovné prílohy:  
**Príloha č. 1** - ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke  
**Príloha č. 2** - súhlas/-y na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov podľa ust. § 97 ods. 1 písm. c) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch  
**Príloha č. 3** - Zoznam subdodávateľov poskytovateľa  
**Príloha č. 4** - Záznam o zistení % sušiny kalu  
**Príloha č. 5** - Protokol o odbere odpadu  
**Príloha č. 6** - Dôvodová správa

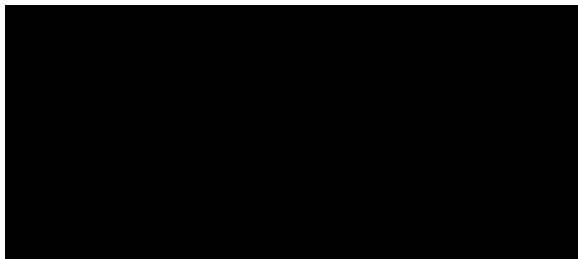
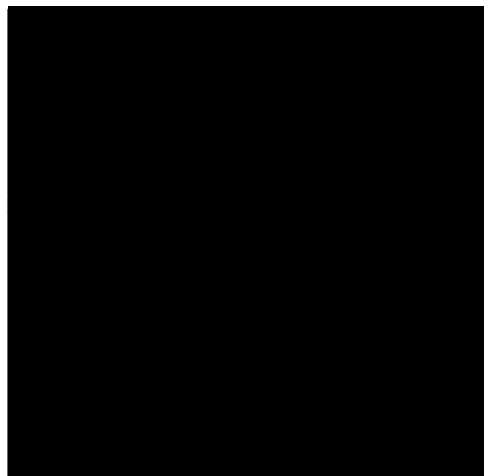
**Zmluvné strany týmto výslovne prehlasujú, že táto zmluva vyjadruje ich pravú a slobodnú vôľu, na dôkaz čoho pripájajú nižšie svoje podpisy.**

V Košiciach, dňa            - 6 OKT. 2025

*v mene a za objednávateľa*



*v mene a za poskytovateľa*



ČOV, Množstvo kalov na zhodnotenie, čas poskytnutia služby, obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke

1. ČOV: **Kráľovský Chlmec**
2. Adresa: ČOV Kráľovský Chlmec, súradnice GPS: zemepisná šírka: 48,4223617, zemepisná dĺžka: 21,9804775
3. Približné množstvo kalov na zhodnotenie: **200 ton** - skutočné množstvo sa môže líšiť od približného o +/- 5t
4. Čas poskytnutia služby a doba trvania: **7 kalendárnych dní od začatia poskytovania služby**
5. Kontaktná osoba: [REDACTED]
6. Obmedzenia k pohybu mechanizmov pri nakládke: Z dôvodu priestorových obmedzení na konkrétnych ČOV musí strojové vybavenie svojimi rozmermi spĺňať obmedzenia uvedené nižšie v tabuľke, a musí byť navzájom tak kompatibilné, aby poskytovateľ bol schopný prostredníctvom nich zabezpečiť riadne plnenie zákazky:

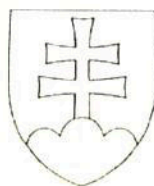
Závod	ČOV	Rozmery vstupu (svetlá výška) a iné obmedzenia	Typ skládky kalu
Trebišov	Kráľovský Chlmec	3,7 m výška, 4,0 m šírka	Krytá

súhlas/-y na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov podľa ust. § 97 ods. 1 písm. c) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch

**OKRESNÝ ÚRAD NITRA**  
ODBOR STAROSTLIVOSTI O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE  
Oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia  
Štefánikova trieda 69, 949 01 Nitra

Číslo spisu  
OÚ-NR-OSZP3-2024-019156-096

Nitra  
26. 03. 2024



**Rozhodnutie**

podľa §-u 97 ods. 1 písm. c) zákona č. 79/ 2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

**Výrok**

Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia (ďalej OÚ Nitra), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 5 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, ako príslušný orgán štátnej správy odpadového hospodárstva podľa ustanovenia § 104 písm. d) a § 108 ods. 1 písm. m) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súlade s § 46 a § 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov po preskúmaní žiadosti podanej dňa 29. 02. 2024 udeľuje právnickej osobe:

BIOSAN Consult, s. r. o., Gogol'ova 18, 851 01 Bratislava (IČO: 52 427 838)

podľa §-u 97 ods. 1 písm. c) zákona č. 79/ 2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon č. 79/2015 Z. z. o odpadoch)

S Ť H L A S na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov

Miesto prevádzkovania zariadenia: Ambulantná forma výroby kompostu - na parcele registra „E-KN“ č. 2195 v k. ú. Lehota.

Vykonávaná činnosť podľa zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch (príloha č. 1):

R3 - Recyklácia alebo spätné získavanie organických látok, ktoré sa nepoužívajú ako rozpúšťadlá (vrátane kompostovania a iných biologických transformačných procesov).

R13 – Skladovanie odpadov pred použitím niektorej z činností R1 až R12 (okrem dočasného uloženia pred zberom na mieste vzniku).

Druh a kategória odpadov:

A/ V zariadení je možné zhodnocovať nasledovné druhy odpadov zaradené podľa prílohy č. 1 písm. B/ Vyhľadšky MŽP SR č. 365/2015 Z. z. ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov nasledovne:

Kat. číslo Názov druhu odpadu Kategória

02 01 03 odpadové rastlinné pletivá O

02 01 06 zvierací trus, moč a hnoj vrátane znečistenej slamy, kvapalně odpady, oddelene zhromažďované a spracúvané mimo miesta ich vzniku O



02 04 02 uhličitán vápenatý nevyhovujúcej kvality O  
03 03 11 kaly zo spracovania kvapalného odpadu v mieste jeho vzniku iné ako uvedené v 03 03 10 O  
19 08 05 kaly z čistenia komunálnych odpadových vôd O  
19 08 12 kaly z biologickej úpravy priemyselných odpadových vôd iné ako uvedené v 19 08 11 O  
20 02 01 biologicky rozložiteľný odpad O

Množstvo zhodnotených odpadov: 4900 t/rok

Spôsob nakladania s odpadmi

Pri dovoze kompostovateľných odpadov do zariadenia prevádzkovateľ kontroluje kompletnosť a správnosť požadovaných dokladov, vykonáva vizuálnu kontrolu dodávky odpadu a množstva dodaného odpadu. Odpady sa do zariadenia budú preberať výlučne iba od právnických osôb na základe zmlúv alebo objednávok. Prepravu, väzanie, prekopávanie/prehadzovanie odpadov a správnosť procesu kompostovania zabezpečuje prevádzkovateľ. Prevzatý odpad sa následne zaividuje a zapracuje do kompostovej zakládky. Zhodnocovanie odpadov v zariadení bude prebiehať kompostovaním v súlade s normou STN 46 5735 – Priemyselné komposty. V zariadení bude využívaná spontánna fermentácia, t. j. odpady sa miešajú vo vhodnom pomere (C:N), ktoré sa predpokladá v pomere 26,5:1. Odpady sa ukladajú do tvaru pyramídy o výške 1,5 – 2 m a dĺžke 30 – 50 m. Proces kompostovania sa reguluje úpravou vlhkosti a prevzdušňovaním, prípadne sa podľa potreby pridávajú očkovacie látky (obsah žumpy a pod.). Počas kompostovania sa udržiava optimálna vlhkosť 60 – 80 %. Zakládka sa 2 – 4 krát za účelom homogenizácie a jej prevzdušnenia prekopáva/prehadzuje čelným nakladačom. Na zhodnocovanie sa použijú odpady s dostatočne vysokým obsahom sušiny a zároveň sa ako podkladová vrstva zakládky použije surovina s vysokou nasiakavosťou. Výsledný produkt – kompost je následne zaslaný na Ústredný kontrolný a skúšobný ústav poľnohospodarský v Bratislave za účelom povolenia jeho používania. Kvalita vyrobeného kompostu bude zodpovedať znakom akosti podľa STN 46 5735 - Priemyselné komposty a s kompostom sa bude ďalej nakladať podľa zákona č. 136/2000 Z. z. o hnojivách.

Technické požiadavky prevádzky zariadenia:

Ambulantná forma výroby kompostu sa bude vykonávať na vyhradenej časti parcely reg. I-KN č. 2195, kat. uz. Lehota. Vlastníkom pozemku je FaRM, s. r. o., Hlavná 357, 951 36 Lehota. K zariadeniu na zhodnocovanie odpadov vedie prístupová komunikácia. Počas prevádzky zariadenia sa budú využívať nasledovné stroje prevádzkovateľa: teleskopický nakladač, nákladné vozidlo a traktor. Prevádzkovateľ bude zabezpečovať väzanie dovezených odpadov.

Bezpečnostné opatrenia pri prevádzke zariadenia:

a/ Obsluha zariadenia musí preberať odpady vyhovujúce požiadavkám na kvalitu, vyradovať prímеси odpadu, ktoré sa do privezených odpadov nedopatrením dostali.

b/ Zariadenie musí obsluhovať riadne zaškolená osoba na túto prácu.

c/ Zamestnanci musia byť pravidelne oboznamovaní s požiarnym poriadkom pracoviska a požiaro-poplachovými smereciami, ktoré je prevádzkovateľ povinný vypracovať a udržiavať v aktuálnom stave.

d/ Technické zariadenie využívané v prevádzke je potrebné udržiavať v stave spôsobilom na bezpečnú prevádzku, musí byť pravidelne podrobené revíziám a kontrolám, ktoré vyplývajú z platných predpisov na úseku ochrany zdravia a bezpečnosti pri práci.

e/ Ukladať odpady tak, aby pri manipulácii s nimi neprišlo k ohrozeniu zdravia.

f/ Pri manipulácii s odpadmi používať ochranné pracovné prostriedky.

Podmienky súhlasu:

Prevádzkovateľ zariadenia na zhodnocovanie odpadov je povinný dodržiavať v plnej miere ustanovenia legislatívy na úseku odpadového hospodárstva a podmienky stanovené Obcou Lehota, z ktorej mu vyplývajú najmä nasledovné povinnosti:

- zhodnocovať odpady v súlade s týmto súhlasom,
- zabezpečovať odpady pred odcudzením alebo iným nežiaducim únikom,
- viesť prevádzkovú dokumentáciu zariadenia, ktorá obsahuje:
  - technologický reglement - vypracovaný podľa požiadaviek § 10 ods. 3 vyhl. MŽP SR č. 371/2015 Z. z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch (ďalej len vyhl. MŽP SR č. 371/2015 Z. z.),
  - prevádzkový poriadok - vypracovaný podľa požiadaviek § 10 ods. 6 vyhl. MŽP SR č. 371/2015 Z. z.,

2 / 4

- prevádzkový denník - vypracovaný podľa požiadaviek § 10 ods. 9 vyhl. MŽP SR č. 371/2015 Z. z.,
- viesť a uchovávať evidenciu o množstve, druhu a pôvode zhodnocovaného odpadu, o jeho vlastnostiach a zložení,
- zasielať ohlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním za kalendárny rok príslušnému okresnému úradu a to najneskôr do 28.02. nasledujúceho roka § 3 ods. 2 vyhlášky MŽP SR č. 366/2015 Z. z. o evidencijnej povinnosti a ohlasovacej povinnosti (ďalej len vyhl. MŽP SR č. 366/2015 Z. z.),
- označiť zariadenie informačnou tabuľkou viditeľnou z verejného priestranstva, ktorá obsahuje údaje uvedené v § 6 ods. 1 vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch.
- Naväzané materiály (odpady) je nutné bezodkladne zhodnotiť a zapracovať do súvislej plochy, aby sa zabránilo vzniku zápachu.
- Jestvujúce prístupové komunikácie v obci je nutné udržiavať čisté.
- Jestvujúce prístupové cesty p. č. 2005, 1978 reg. „I“, kat. územie Lehota, ako aj ďalšie dotknuté prístupové cesty v extraviláne obce je nutné upraviť prípadne spevniť a udržiavať tak, aby boli zjazdne.

Platnosť súhlasu:

Podľa ustanovenia § 97 ods. 16 zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch, platnosť súhlasu sa udeľuje do 28. 02. 2029. V zmysle § 97 ods. 16 zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch sa platnosť súhlasu predlži, a to aj opakovane, ak nedošlo k zmene skutočností, ktoré sú rozhodujúce na vydanie súhlasu, a ak sa žiadosť o predĺženie súhlasu doručí príslušnému orgánu štátnej správy odpadového hospodárstva najneskôr tri mesiace pred skončením platnosti súhlasu.

Podľa ustanovenia § 114 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch, rozhodnutie stráca platnosť uplynutím času, na ktorý bolo vydané alebo zánikom zariadenia, na ktorého činnosť bolo vydané. Podľa § 114 ods. 1 písm. a) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch môže orgán štátnej správy odpadového hospodárstva vydať rozhodnutie zmeniť, ak to vyžadujú požiadavky na ochranu životného prostredia, ochranu životov alebo zdravia ľudí, alebo iné dôležité záujmy spoločnosti, ak dôjde k zmene skutočností rozhodujúcich pre vydanie rozhodnutia alebo ak sa nedodržia podmienky určené v rozhodnutí alebo zrušiť v zmysle uvedeného odseku písm. b), ak vznikla alebo hrozí vznik závažnej ekologickej ujmy alebo inej závažnej škody alebo ak oprávnený bez závažného dôvodu nevyužije súhlas po čas dlhší ako jeden rok.

Spôsob ukončenia činnosti zariadenia a následný spôsob starostlivosti o miesto výkonu:

- ukončenie činnosti v zariadení je podmienené zhodnotením, prípadne zneškodnením všetkých druhov odpadov nachádzajúcich sa v zariadení oprávneným subjektom,
- ukončenie činnosti zariadenia bude oznámené príslušnému orgánu štátnej správy odpadového hospodárstva, najneskôr do 30 dní po ukončení činnosti.

Toto rozhodnutie nenahrádza vydávanie iných súhlasov a vyjadrení vyžadovaných podľa zákona o odpadoch ani iných zákonov ani iných úradov.

#### Odôvodnenie

Dňa 29. 02. 2024 požiadala spoločnosť BIOSAN Consult, s. r. o., Gogol'ova 18, 851 01 Bratislava (ďalej len žiadateľ) o udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov pre prevádzku: Ambulantná forma výroby kompostu - na parcele registra „E-KN“ č. 2195 v k. ú. Lehota. Vlastníkom pozemku je FaRM, s. r. o., Hlavná 357, 951 36 Lehota.

Účastníkom konania vo veci udelenia predmetného súhlasu je podľa zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch aj príslušná obec, preto OÚ Nitra oznámil začiatok konania aj Obci Lehota a vlastníkom pozemku FaRM, s. r. o., Hlavná 357, 951 36 Lehota. OÚ Nitra v oznámení upustil od ústneho pojednávania a stanovil lehotu na vyjadrenie k podkladu rozhodnutia. V stanovenej lehote účastník konania Obec lehota zaslala kladné stanovisko na prevádzkovanie zariadenia a žiadal zapracovať nasledovné podmienky:

3 / 4

• Navázané materiály (odpady) je nutné bezodkladne zhodnotiť a zapracovať do súvislej plochy, aby sa zabránilo vzniku zápachu.

• Jestvujúce prístupové komunikácie v obci je nutné udržiavať čisté.

• Jestvujúce prístupové cesty p. č. 2005, 1978 reg. „E“, kat. územie Lehota, ako aj ďalšie dotknuté prístupové cesty v extraviláne obce je nutné upraviť prípadne spevniť a udržiavať tak, aby boli zjazdné.

OÚ Nitra dňa 18.03.2024 zaslal vyzvu na oboznámenie sa podkladmi pre rozhodnutie žiadateľovi a vlastníkovi pozemku, že sa môžu v lehote do 3 dní od doručenia vyjadriť. Dňa 21. 03. 2024 žiadateľ zaslal OÚ Nitra vyjadrenie k podkladom rozhodnutia, že berie na vedomie stanovisko Obce Lehota a súhlasí s podmienkami, ktoré Obec Lehota žiada zapracovať do rozhodnutia.

Žiadosť obsahovala predpísané náležitosti podľa vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch

Správny poplatok vo výške 11 eur podľa položky 162 c) sadzobníka správnych poplatkov (Príloha k zákonu NR SR č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov) bol zaplatený e-kolkom.

Konaním uskutočneným podľa § 32 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní neboli zistené také skutočnosti, ktoré by bránili udeleniu súhlasu, a preto rozhodol tunajší úrad tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia

### Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je možné podať odvolanie podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov na OÚ Nitra, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štefánikova tr. 69, 949 01 Nitra v lehote do 15 dní odo dňa doručenia tohto rozhodnutia

Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Mgr. Richard Greguš  
vedúci odboru

Informatívna poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky orgánom verejnej moci.

IČO: 00131866 Súdix: 10223

Doručuje sa

BIOSAN Consult, s. r. o., Gogoľova 18, 851 01 Bratislava-Petržalka, Slovenská republika

Obec Lehota, Lehota 16, 951 36 Lehota, Slovenská republika

FaRM, s.r.o., Hlavná 357, 951 36 Lehota, Slovenská republika

## Doložka právoplatnosti a vykonateľnosti

### Typ doložky

Typ doložky:  
doložka právoplatnosti x  
doložka vykonateľnosti -  
doložka právoplatnosti a vykonateľnosti -

Číslo rozhodnutia: OU-NR-OSZP3-2024/019156-006

Dátum vytvorenia doložky: 16.04.2024

Vytvoril: Molnárová Miriam, Ing.

### Údaje správoplatnenia rozhodnutia

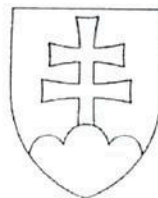
Dátum nadobudnutia právoplatnosti: 15.04.2024

Právoplatnosť vyznačená pre:  
rozhodnutie v plnom znení x  
časť rozhodnutia -

**OKRESNÝ ÚRAD GALANTA**  
**ODBOR STAROSTLIVOSTI O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE**  
Nová Doba 1408/31, 924 01 Galanta

Číslo spisu  
OU-GA-OSZP-2021/009034-011

Galanta  
14. 12. 2021



### Rozhodnutie

o udelení súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov

#### Výrok

Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie ako príslušný orgán štátnej správy odpadového hospodárstva podľa § 5 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 108 ods. 1 písm. m) zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon o odpadoch), v súlade s § 46 a § 47 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov udeľuje prevádzkovateľovi

BIOSAN Consult, s. r. o., Gogoľova 18, 851 01 Bratislava, IČO 52 427 838

#### súhlas

podľa § 97 ods. 1 písm. c) zákona o odpadoch na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov

Súhlas platí pre zariadenie na zhodnocovanie odpadov činnosťami

R3 recyklácia alebo spätné získavanie organických látok, ktoré nie sú používané ako rozpúšťadlá (vrátane kompostovania a iných biologických transformačných procesov)

R13 skladovanie odpadov pred použitím niektorej z činností R1 až R12 (okrem dočasného uloženia pred zberom na mieste vzniku) podľa prílohy č. 1 k zákonu o odpadoch

a prevádzku v areáli Shebo Winery, a.s. Modra, pozemok parc. č. 344 k. ú. Nebojsa - silážny žľab, kde sa má uskutočňovať kompostovanie odpadov, zaradených podľa prílohy č. 1 k vyhláske MŽP SR č. 365/2015 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších predpisov

02 01 03 odpadové rastlinné pletivá O

02 04 01 zemina z čistenia a prania repy O

03 01 05 piliny, hobliny, odrezky, odpadové rezivo, drevotriekové/ drevovláknité dosky, dyhy iné ako uvedené v 03 01 04 O

17 05 06 výkopová zemina iná ako uvedená v 17 05 05 O

19 02 06 kaly z fyzikálno-chemického spracovania iné ako uvedené v 19 02 06 O

19 08 05 kaly z čistenia komunálnych odpadových vôd O

19 08 12 kaly z biologickej úpravy priemyselných odpadových vôd iné ako uvedené v 19 08 11 O

20 02 01 biologicky rozložiteľný odpad O

v celkovom množstve 4 900 t ročne

Súhlas sa udeľuje na určitý čas, do 31. 12. 2025.

#### Spôsob nakladania s odpadmi

Kompostáreň je tvorená spevnenou plochou - silážnym žľabom na pozemku parc. č. 344 k. ú. Nebojsa v areáli Shebo Winery, a.s. Modra. Plocha je betónová a žľabom odvedená do spoločnej záchytnej jímky s objemom 20 m<sup>3</sup>. Na zhodnocovanie budú využité biologicky rozložiteľné odpady v stanovených podieloch. Váženie odpadov sa bude realizovať mobilnou nápravovou váhou v dopravnom prostriedku.

Odpady sa vrstvia postupne na plochu vo vhodnom pomere C:N a ukladajú do tvaru pyramídy vo výške 1,5 m až 2 m, dĺžke 30 až 50 m. Sleduje sa vlhkosť (60 až 80%) a teplota 55 - 60 °C. Zakládka sa 2-4 krát počas 3 - 6 mesiacov prekopáva, prehadzuje čelným nakladačom za účelom homogenizácie a jej prevzdušnenia. Celý proces trvá v závislosti od počasia 3 až 6 mesiacov. Po dosiahnutí potrebných parametrov v zmysle STN 46 5735 bude vyrobený kompost využitý na poľnohospodárske účely ako hnojivo.

#### Technické požiadavky prevádzky zariadenia

- označenie informačnou tabuľou obsahujúcou údaje podľa § 6 vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov
- spevnená betónová plocha - silážny žľab na parcele č. 344 k. ú. Nebojsa žľabom odvedená do spoločnej záchytnej jímky s objemom 20 m<sup>3</sup>
- prostriedky na manipuláciu s bioodpadmi (nákladné automobily, nakladač, bager, kontajnery).

#### Bezpečnostné opatrenia pri prevádzke zariadenia

- zabezpečiť odbornú technickú kontrolu zariadenia, sledovať navážanie len povolených druhov odpadov, miešanie, dozrievanie zodpovednými pracovníkmi určenými prevádzkovateľom
- kontrola procesu výroby - sledovanie teploty a vlhkosti počas fermentácie i dozrievania, priebežné odoberanie vzoriek a ich rozbor
- udržiavať manipulačný priestor v prevádzkyschopnom stave bez negatívnych vplyvov na životné prostredie
- pri náhodnom znečistení manipulačných plôch nebezpečnými látkami, vykonať ihneď po zistení účinné opatrenia vedúce k odstráneniu znečistenia
- pri manipulácii s odpadmi dodržiavať bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci.

#### Spôsob ukončenia činnosti

Pri ukončení činnosti zariadenia všetky odpady odovzdať osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa zákona o odpadoch, kompost odovzdať na zapracovanie do pôdy a spevnené plochy uviesť do pôvodného stavu. Ukončenie činnosti oznámiť tunajšiemu úradu.

#### Podmienky výkonu činnosti

Prevádzkovateľ zariadenia je povinný

1. Plniť si povinnosti prevádzkovateľa zariadenia na zhodnocovanie odpadov ustanovené v zákone o odpadoch a jeho vykonávacích predpisoch.
2. Dodržiavať STN 46 5735 Priemyselné komposty.
3. Počas prepravy odpadov zabezpečiť, aby sa neznečistili verejné komunikácie v meste Galanta, v prípade ich znečistenia je nutné ich vyčistenie do pôvodného stavu.
4. Odstraňovať negatívne dopady, prípadné škody spôsobené prevádzkou zariadenia.
5. Vyrobený kompost aplikovať na poľnohospodársku pôdu v súlade s povolením Ústredného kontrolného a skúšobného ústavu poľnohospodárskeho v Bratislave a zákonom č. 136/2000 Z. z. o hnojivách v znení neskorších predpisov.
6. Pri akejkoľvek zmene v rozsahu činnosti a v spôsobe zhodnocovania je potrebné požiadať o zmenu tohto súhlasu.
7. Ukončenie výroby kompostu po každom cykle oznámiť písomne Okresnému úradu Galanta, odboru starostlivosti o životné prostredie a predložiť doklad o jeho kvalite a prevzati objednávateľom.

#### Odôvodnenie

Na Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie bola dňa 22. 07. 2021 doručená žiadosť spoločnosti BIOSAN Consult, s.r.o. v zastúpení konateľom Jurajom Farkašom o udelenie súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov kompostovaním pre prevádzku v areáli CHATEAU MODRA, a. s., pozemok parc. č. 344 k. ú. Nebojsa (silážny žľab).

Tunajší úrad ako príslušný orgán štátnej správy odpadového hospodárstva oznámil začatie konania v predmetnej veci a nariadil ústne pojednávanie listom OU-GA-OSZP-2021/009034-002 zo dňa 20.08.2021.

Na konaní dňa 07. 09. 2021 boli zúčastnení oboznámení s predmetom žiadosti, spoločnosť Shebo Winery, a.s., Dolná 119/120, 900 01 Modra zastupoval Ing. Juraj Šebo predložil aj Plnomocenstvo PhDr. Eduarda Šeba na jeho zastupovanie v tomto konaní a písomný súhlas s prevádzkovaním zariadenia na parcelách reg. C č. 352/1, 352/3 a 344 k. ú. Nebojsa od PhDr. Eduarda Šeba zo dňa 25.08.2021 s podmienkou uvedenou vo výroku tohto rozhodnutia.

Žiadateľ prevádzkuje zariadenie na zhodnocovanie odpadov kompostovaním v areáli Shebo Winery, a.s., pozemok parc. č. 352/3 k. ú. Nebojsa - silážny žľab na základe súhlasu udeleného rozhodnutím tunajšieho úradu OU-GA-OSZP-2020/011182-008 zo dňa 14.12.2020, ktorý platí do 31.12.2021. Súhlas je udelený pre biologicky rozložiteľné odpady v množstve 4900 t ročne. V súčasnosti požiadal o udelenie rovnakých súhlasov pre kompostovanie v tom istom areáli na vedľajších pozemkoch parc. č. 352/1 a 344 k. ú. Nebojsa (silážne žľaby) v množstve 2 x 4900 t ročne, teda nad 5000 t. Zhodnocovanie ostatných odpadov od 5000 t/rok je v zozname navrhovaných činností podliehajúcich posudzovaniu ich vplyvu na životné prostredie podľa prílohy č. 8 k zákonu č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Vzhľadom na uvedené skutočnosti bolo potrebné k udeleniu súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov predložiť aj rozhodnutie zo zisťovacieho konania na túto navrhovanú činnosť podľa § 21 ods. 2 vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov.

Mesto Galanta ako pozvaný účastník konania sa ústneho pojednávania nezúčastnil, preto žiadateľ zabezpečil aj jeho písomné vyjadrenie k udeleniu predmetného súhlasu.

Tunajší úrad, úsek ochrany vôd konštatoval, že silážny žľab, kde sa má vykonávať kompostovanie biologicky rozložiteľných odpadov, je bezpečne vzdialený od povrchových vôd, zdrojov pitnej vody a ich ochranných pásiem a nachádza sa mimo trvalo zamokrených pozemkov a inundačných území.

V závere konania bol žiadateľ vyzvaný v súlade s ustanovením § 19 ods. 3 správneho poriadku k doplneniu potrebných náležitostí na udelenie súhlasu v lehote do 60 dní odo dňa doručenia zápisnice a zúčastnení sa dohodli o prerušení konania v tejto veci.

Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie v predmetnej veci prerušil konanie rozhodnutím č. OU-GA-OSZP-2021/009034-005 zo dňa 13.09.2021, ktoré nadobudlo právoplatnosť 28.09.2021.

Mesto Galanta dňa 22.10.2021 doručilo súhlasné stanovisko k prevádzkovaniu zariadenia na zhodnocovanie odpadov s podmienkou zapracovanou v tomto rozhodnutí.

BIOSAN Consult, s.r.o. doplnila svoje podanie tunajšiemu úradu v dňoch 02.11.2021 a 04.11.2021 o stanovisko Mesta Galanta k zariadeniu na parc. č. 344 k. ú. Nebojsa a vysvetlením, že v areáli Shebo Winery, a.s. sa rozhodla prevádzkovať iba jedno zariadenie na zhodnocovanie odpadov s kapacitou 4900 t ročne a to na parcele č. 344 k. ú. Nebojsa. Konanie vo veci udelenia súhlasu na zhodnocovanie odpadov kompostovaním na parc. č. 352/1 k. ú. Nebojsa je možné zastaviť z dôvodu nedoplnenia podania. Na parc. č. 352/3 k. ú. Nebojsa končí platnosť povolenia 31.12.2021 a novú žiadosť na túto parcelu neplánujeme podávať. Teda nebude potrebné uskutočňovať ani zisťovacie konanie, nakoľko zatiaľ sa nebudú zhodnocovať odpady nad 5000 ton ročne.

Prevádzkovateľ doručil tunajšiemu úradu svoju zmenu žiadosti dňa 13. 12. 2021, v ktorej sa uvádza, že žiada vykonať zúženie zoznamu zhodnocovaných odpadov o tieto druhy - 030311, 190814 a 190902. Teda na tieto druhy odpadov sa súhlas na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov kompostovaním nebude vzťahovať.

Správny orgán pri udeľovaní súhlasu vychádzal z nasledovných podkladov

- obsahu žiadosti s údajmi podľa § 21 vyhlášky MŽP SR č. 371/2015 Z. z. a havarijným plánom
- aktuálnych výpisov z obchodného registra prevádzkovateľa a spoločnosti Shebo Winery a.s.
- Plnomocenstva predsedu predstavenstva Shebo Winery, a.s. pre Ing. Juraja Šeba zo dňa 25.08.2021
- Plnomocenstva PhDr. Eduarda Šeba pre Ing. Juraja Šeba zo dňa 25.08.2021
- Súhlasu s prevádzkovaním zariadenia od PhDr. Eduarda Šeba zo dňa 18.06.2021

3 / 4

- Nájomnej zmluvy medzi CHATEAU MODRA, a.s. (v súčasnosti Shebo Winery, a.s.) a BIOSAN Consult, s.r.o. s účinnosťou od 01.08.2020 - 31.12.2025 a dodatkom č. 1 k tejto zmluve zo dňa 30.06.2021
- súhlasného stanoviska Mesta Galanta č. OKSaŽP-2021/3362-20737 zo dňa 19.11.2021
- rozhodnutia Ústredného kontrolného a skúšobného ústavu poľnohospodárskeho v Bratislave č. 97/2021 zo dňa 12.07.2021, ktorým sa vydáva povolenie na používanie sekundárneho zdroja živín a kompostu
- protokolu o skúške vzorky kalu 190206, vykonanej EL spol. s r. o., zo dňa 28.05.2021
- protokolu o skúške vzorky kalu (tuhý kal zo strojného odvodnenia) z ČOV Partizánske, vykonanej ALS Czech Republic, s.r.o., zo dňa 7.6.2021
- protokol o skúške vzorky kalu 190812 z ČOV Ružomberok, vykonanej EL spol. s r. o., zo dňa 27.10.2020
- výpisu z listu vlastníctva č. 75 katastrálne územie Nebojsa
- informatívnej kópie z mapy
- potvrdenia o registrácii podľa § 98 zákona o odpadoch pre BIOSAN Consult, s.r.o. a činnosti zber odpadov bez prevádzkovania zariadenia na zber odpadov, obchodník, sprostredkovateľ, dopravca pre vlastnú a cudziu potrebu.

Ziadateľ zaplatil správny poplatok formou e-kolku v hodnote 11 € podľa položky 162 písm. c) sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Termín platnosti súhlasu bol určený v súlade s nájomnou zmluvou a ustanovením § 97 ods. 17 zákona o odpadoch.

Na základe posúdenia obsahu žiadosti, jej doplnení, predložených dokladov a záverov z ústneho pojednávania rozhodol Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie tak, ako sa uvádza vo výroku tohto rozhodnutia.

#### Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu možno podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov podať odvolanie na Okresný úrad Galanta, odbor starostlivosti o životné prostredie, Nová Doba 1408 37, 924 36 Galanta v lehote do 15 dní od jeho doručenia. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom až po vyčerpaní riadneho opravného prostriedku.

Ing. Imnea Okrublicová  
vedúci odboru

Informačná poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky orgánom verejnej moci

ICO: 00151866 Suřiv: 10001

Doručuje sa

BIOSAN Consult, s. r. o., Gogolova 18, 851 01 Bratislava-Petržalka, Slovenská republika  
Mesto Galanta, Mierové námestie 940/1, 924 18 Galanta, Slovenská republika  
Shebo Winery, a. s., Dolná 119120, 900 01 Modra, Slovenská republika  
Eduard Šebo, Kuklovska 3209/90, 841 04 Bratislava-Karlova Ves, Slovenská republika

Na vedomie

Slovenská inšpekcia životného prostredia - Inšpektorát ŽP Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Mariánska dolina, 949 01 Nitra 1



## Doložka právoplatnosti a vykonateľnosti

### Typ doložky

Typ doložky:  
doložka právoplatnosti x  
doložka vykonateľnosti -  
doložka právoplatnosti a vykonateľnosti -

Číslo rozhodnutia:

Dátum vytvorenia doložky:

Vytvoril:

### Údaje správoplatnenia rozhodnutia

Dátum nadobudnutia právoplatnosti:

Právoplatnosť vyznačená pre:  
rozhodnutie v plnom znení x  
časť rozhodnutia -

Príloha č. 3 - Zoznam subdodávateľov poskytovateľa

Príloha č. 3

**PREHLÁSENIE O SUBDODÁVATEĽOCH**

(Formulár sa predkladá v ponuke)

Formulár sa predkladá v ponuke. Formulár sa v prípade kvalifikovanej skupiny dodávateľov predkladá za každého člena skupiny samostatne. Formulár predkladá aj úspešný uchádzač pred podpisom zmluvy s vyplnením údajov o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia)

Názov kvalifikačného systému: „Zabezpečenie zhodnotenia kalov z ČOV“

Názov zákazky: „Zabezpečenie zhodnotenia kalov č. 16 z ČOV Prešov, z ČOV Svidník, z ČOV Trebišov, z ČOV Sečovce, z ČOV Kráľovský Chlmec, z ČOV Vranov nad Topľou“

Názov časti: Časť č. 5: Zabezpečenie zhodnotenia kalov z ČOV Kráľovský Chlmec“.

1. Názov a adresa kvalifikovaného dodávateľa alebo kvalifikovanej skupiny dodávateľov:

	Obchodné meno, resp. mená členov skupiny	Identifikačné údaje
Kvalifikovaný dodávateľ alebo kvalifikovaná skupina dodávateľov	<b>BIOSAN Consult, s. r. o.</b>	sídlo: Gogoľova 18, Bratislava mestská časť Petržalka 85101, IČO: 52 427 838

2. Uvedte všetkých známych subdodávateľov (podľa definície subdodávateľa v zmysle ZVO)

Názov subdodávateľa	Predmet subdodávky	Rozsah subdodávky z celkového množstva služieb na zákazke (uviesť v % a v hodnote eur bez DPH)	Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia (vyplní len úspešný uchádzač pred podpisom zmluvy)
BIDELNICA s.r.o.	Naloženie a preprava kalu z ČOV Kráľovský Chlmec.	73,21%, 82 Eur bez DPH/tona, celková suma: 16 400 Eur bez DPH	

(\*V prípade potreby doplňte riadky)

Svojim podpisom čestne prehlasujem, že:

- pri navrhovaných subdodávateľoch a ich podsubdodávateľoch (dodávateľský reťazec) sme overili a potvrdzujeme neexistenciu skutočností podľa článku 5k Nariadenia Rady (EÚ) č. 833/2014 z 31. júla 2014 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení neskorších nariadení, najmä v znení Nariadenia Rady EÚ č. 2022/578 z 08. apríla 2022, ktoré zakazuje zadávanie zákaziek a využívanie subdodávateľov (v celom dodávateľskom reťazci) na plnenie viac ako 10 % z hodnoty zákazky:
  - ruským občanom, spoločnostiam, subjektom alebo orgánom sídlacím v Rusku,
  - spoločnostiam alebo subjektom, ktoré sú priamo alebo nepriamo akýmkoľvek spôsobom vlastnené z viac ako 50 % ruskými občanmi, spoločnosťami, subjektami alebo orgánmi sídlacimi v Rusku a
  - osobám, ktoré v ich mene alebo na základe ich pokynov predkladajú ponuku alebo pnia zákazku.
- nám nie sú vo vzťahu k subdodávateľom a ich podsubdodávateľom (dodávateľský reťazec) známe skutočnosti brániace podpisu zmluvy podľa Nariadenia Rady (EÚ) č. 833/2014 z 31. júla 2014 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine v znení neskorších nariadení, najmä v znení Nariadenia Rady EÚ č. 2022/578 z 08. apríla 2022 (skutočnosti vo vzťahu k osobám uvedeným na sankčných zoznamoch podľa príslušných nariadení);

Miesto a dátum: Bratislava, 3.9.2025

Meno a priezvisko:

Podpis: .....

(podpisuje osoba alebo osoby oprávnené konať v mene kvalifikovaného dodávateľa alebo kvalifikovanej skupiny dodávateľov alebo osoba splnomocnená).

## Príloha č. 4 - Záznam o zistení % sušiny kalu



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

Komenského 50, 042 48 Košice

Call centrum: 055/795 27 77

E-mail: zakaznik@vodarne.eu

www.vodarne.eu

Bankové spojenie:

ČSOB, a.s. IBAN: SK95 7500 0000 0000 2537 6893 SWIFT: CROKOSKBX

VUB, z.s. IBAN: SK92 0200 0000 0029 7651 8961 SWIFT: SUBASABX

UniCredit Bank Slovakia a.s. IBAN: SK36 1111 0000 0066 2641 7016 SWIFT: UNICRSKBX

Zapísaná v Obchodnom registri - Mestského súdu Košice, oddiel: Sa - Múka / 1243/V • IČO: 36 570 466 • DIČ: 202 006 3518 • IČ DPH: SK022 006 3518

### Záznam o zistení % sušiny kalu

<b>Poskytovateľ/OP:</b>			
Názov:			
Sídlo organizácie:			
Korešpondenčná adresa:			
IČO:	IČ DPH:	DIČ:	
Telefonický kontakt:			
Miesto zistenia - ČOV:			
RD/ Zmluva č.:			

<b>Predmet zistenia:</b> % sušiny kalu na mieste dočasného uloženia na ČOV: .....	
<b>Dátum a čas zistenia:</b>	
<b>Bližšia špecifikácia zistenia:</b>	
zistené % sušiny kalu: .....	

<b>Poznámky (iné dohody):</b>

Popis	Zamestnanec dodávateľa, ktorý zistil výsledok stanovenia	Zamestnanec VVS, ktorý overil výsledok stanovenia	
Meno a priezvisko:			
Podpis:			

Počet vyhotovení: 2 x  
D1.2/5

UPVaK-3-2018-v3



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
 Komenského 50, 042 48 Košice  
 Call centrum: 055/795 27 77  
 E-mail: zakaznik@vodarne.eu  
 www.vodarne.eu

Bankové spojenie:  
 ČSOB, a.s. IBAN: SK95 7500 0000 0000 2552 6893 SWIFT: CFBKSK30EX  
 VUB, a.s. IBAN: SK92 0200 0000 0029 7651 8951 SWIFT: SUBASK30EX  
 UniCredit Bank Slovakia a.s. IBAN: SK36 1111 0000 0066 2641 7016 SWIFT: UNICRS30EX

Zapísaná v Obchodnom registri: Miestskeho súdu Košice, oddiel: Sa, vložka č. 1243/V • IČO: 36 570 460 • DIČ: 202 006 3518 • IČ DPH: SK202 006 3518

## PROTOKOL

o odbere kalu z čistenia komunálnych odpadových vôd  
 KOMPLETNE VYPLNÍ POSKYTOVATEĽ !

<b>OBJEDNÁVATEĽ:</b> (úplné znenie podľa zmluvy)	
Pôvodca odpadu:	
RD - objednávka číslo:	
IČO / DRČ objednávateľa:	
Číslo účtu objednávateľa:	
Zmluvná doba splatnosti fakt:	Úrok z omeškania platby
<b>POSKYTOVATEĽ:</b>	
<b><u>Potvrdenie údajov pre fakturáciu:</u></b> Na základe doložených príloh:	
Množstvo prevzatého odpadu v tonách:	
Zmluvná cena €/tonu vrátane prepravy (nepovinný údaj)	
Účel:	
Katalógové číslo prevzatého odpadu / Názov odpadu:	merná jednotka
190805-kaly z čistenia komunálnych odpadových vôd	t
Prevzaté množstvo:	
Prepravné výkony, nakládku a vykládku:	zabezpečil poskytovateľ:
SPZ vozidla prepravcu kalu:	
Poskytovateľ (prevádzka preberajúca odpad):	
Meno, podpis, pečiatka:	
<b>Kompletná dodávka dňa:</b>	
Meno, podpis, pečiatka	
(potvrďuje overujúci pracovník objednávateľa)	

UPVaK-1-2024-v2



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

Komenského 50, 042 48 Košice

Call centrum: 055/795 27 77

E-mail: zakaznik@vodarne.eu

www.vodarne.eu

Bankové spojenie:

ČSOB, a.s. IBAN: SK95 7500 0000 0000 2552 6893 SWIFT: CEKOSKBX

VÚB, a.s. IBAN: SK92 0200 0000 0029 7651 8951 SWIFT: SUBASKBX

UniCredit Bank Slovakia a.s. IBAN: SK36 1111 0000 0066 2641 7016 SWIFT: UNCRRSKBX

Zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Košice, oddiel Sa, vložka č.:1243/V • IČO: 36 570 460 • DIČ: 202 006 3518 • IČ DPH: SK202 006 3518

Príloha č. 6

## Dôvodová správa

### k Zmluve o poskytovaní služieb č. 1725/2025/DZ/PU/ZML

**Predmet zmluvy \*:**

**Dátum \*\*:**

**Zdôvodnenie \*\*\*:** Je to nepredvídateľná okolnosť, ktorá vznikla po podpise zmluvy a nezávisle od vôle zmluvných strán.

**Dôvodovú správu vypracoval:** .....  
(meno a priezvisko zodpovednej osoby za poskytovateľa s podpisom)

**Dôvodovú správu odsúhlasil:** .....  
(meno a priezvisko zodpovednej osoby za objednávateľa s podpisom)

**Vysvetlivky:**

\* (uviesť presný názov predmetu zmluvy zhodný s názvom Zmluvy o poskytovaní služieb)

\*\* (vypracovania dôvodovej správy)

\*\*\* (s vyjadrením zmeny plnenia a/alebo rozsahu plnenia)